

[PL] Wyprodukowano dla: P.H.U. INTER-S,
ul. Mazowiecka 10, 96-300 Żyrardów, PL,
www.inter-s.pl; TEL/FAX +48 46 854 4247,

[BG] Вносител и произведено за P.H.U. Inter-S, Полша
Дистрибутор: Интерес-Бис ЕООД, София,
тел +359885952030

[PL] Ograniczenia Rękawice nie powinny być noszone gdy
istnieje ryzyko wciągnięcia przez ruchome części maszyn.

Okres ważności 5 lat od daty produkcji umieszczonej na opakowaniu

[BG] Ограничения: Ръкавиците да не се носят, когато е налице риск от
захващане от движещи се механични премети

Срок на годност 5 години от датата на производство отбелязана на опаковката



[PL] PATRZ INSTRUKCJE

[BG] ВИЖ ИНСТРУКЦИЯТА



[PL] Produkt spełnia europejskie wymagania bezpieczeństwa

[BG] Продуктът отговаря на европейските изисквания за
безопасност



[PL] Rękawice chroniące przed urazami mechanicznymi

[BG] Ръкавици, защитаващи от механични наранявания



[PL] Rękawice chroniące przed zimnem

[BG] Ръкавици, осигуряващи защита от студ



a b c d

TEST		OCENA POZIOMU JAKOŚCI				
		1	2	3	4	5
a	Odporność na ścieranie (cykle)	<100	500	2000	8000	8000
b	Odporność na cięcie ostrym (współczynnik)	<1.2	2.5	5.0	10.0	20.0
c	Odporność na rozzerwanie (w niutonach)	<10	25	50	75	75
d	Odporność na prybiecie (w niutonach)	<20	60	100	150	150

TEST		OCENKA NIWOTO NA EKSPLOATACIONNE KACZESTWA				
		1	2	3	4	5
a	Устойчивост на изтъкване (цикли)	<100	500	2000	8000	8000
b	Устойчивост на срязване с острие (фактор)	<1.2	2.5	5.0	10.0	20.0
c	Устойчивост на скъсване (нютон)	<10	25	50	75	75
d	Устойчивост на продупчване (нютон)	<20	60	100	150	150

a	0-4	Odporność na zimno konwekcje
b	0-4	Odporność na zimno kontaktowe
c	0 lub 1	przenikanie wody, poziom 1 - minimum 30 min



a b c

a	0-4	Устойчивост на конвенционален студ
b	0-4	Устойчивост на контактен студ
c	0 или 1	Проникване на вода, ниво 1 - минимум 30 мин

[BG] Инструкция за употреба на защитни средства KAT .II

Вносител: P.H.U. INTER – S 96-300 Żyrardow ul. Mazowiecka 10, Полша
Дистрибутор: Интерес-Бис ЕООД, София

Този продукт принадлежи към класа лични предпазни средства (ЛПС), както е дефинирано в Европейската директива 89/686/ЕЕС и отговаря на насоките на директивата. Класифицирани в KAT II са тези ЛПС с средна степен на заплахата. Категория II от Наредбата на министерството на икономиката в Полша от 21 Декември 2005 е в изпълнение с наредбите в директива 89/686/ЕЕС.

Стандарти: Продуктът е в съответствие с EN420 – Защитни ръкавици. Общи изисквания и методи за изпитване. EN 388 – Ръкавици, защитаващи от механични наранявания.

Сертифициращ орган: CTC, 4 rue Hermann Frenkel, 69367 LYON Cedex 07, FRANCE

Това изделие е продукт, предназначен за защита на потребителя срещу заплахи от средно ниво риск, в съответствие със стандартите, за които продукта отговаря. Продуктът предпазва и от въздействието на фактори от минимален риск, който не могат да причинят необратими увреждания на организма. Към тези фактори принадлежат: мръсотия, механични увреждания на повърхността на кожата, триене, почистващи препарати с ниски химични свойства, манипулация с горещи предмети под 50°C, външни атмосферни фактори и екстремални условия, слаб удар или вибрации.

Ограничения: Предупреждава се продукта да не се използва неправилно, при условия на среден и висок риск. Ръкавиците не трябва да се носят, когато е налице рискът да бъдат хванати от движещи се механични части.

Начин на употреба: Потребителят гарантира на своя отговорност защитните функции на продукта. Когато сте избрали продукта трябва да сте убедени, че ви е удобен и имате свобода на движение. Ако продукта се комбинира с друго ЛПС срещу конкретни заплахи, Ви трябва да сте внимателни при комбинирането, за да гарантират общите защитни функции в зависимост от предназначение. Във всеки случай трябва да се даде приоритет на изискванията. Преди употреба потребителят трябва да провери на своя отговорност дали продуктът е подходящ за определена работа и дали нужните функции за защита са гарантирани. Преди употреба да се провери за повреди, които биха могли да имат отрицателен ефект върху функцията защита (напр. пукнатини, дупки, скъсани шевове, счупени клипси). При наличието на повреда на продукта, преди употреба, трябва да се възстанови правилното състояние на продукта, ако това не е възможно, той трябва да се смени. При работа трябва да се обърща внимание на поведението на защитните функции. Загубата на защитно свойство значи, че продуктът е изразходван.

Материалите, използвани за производство на продукта не влияят неблагоприятно на хигиената и здравето на потребителя. Вероятни са алергични признаци при хора с по-чувствителна кожа (например от памук, кожа, метал, латекс, бои и други от материалите). В такъв случай се препоръчва продукта да бъде предварително тестван и да се изисква медицинска консултация.

Размер: Продуктът трябва да има правилния размер за експлоатация. Преди употреба трябва да се изпробва, за да се прецени дали е удобно да се работи с него.

Поддръжка: Препоръчва се да се третират с основни почистващи препарати достъпни в търговската мрежа (четки, кърпи и т.н.). Ръкавиците от плат/прежда и комбинирани с изкуствени материали могат да се перат на температура максимум 30°C. Не се препоръчва миенето на ръкавици частично или изцяло от естествена кожа. Поддръжката трябва да се извършва всеки ден след работа.

-Да не се гледат;
-Без химическо почистване;
-Без сушене;
-Забрана за пране;

Съхранение: Продуктът трябва да се съхранява на сухо, добре проветрено място. Високата влажност, температура или интензивна светлина може да повлияе неблагоприятно на качествата на продукта. Доставчикът не носи отговорност за качествата на продукта, ако продукта не е съхраняван спрямо инструкциите.

Опаковка: Препоръчително е продуктът да се разпространява в опаковка от картон или фолио.

Срокът на годност може да бъде оценен въз основа на консумацията на продукта. Поради различната интензивност на експлоатация и влиянието на външни фактори като слънчева светлина, дъжд и т.н. не е възможно да се даде определен срок. Продукта запазва своите защитни свойства, без да понижава нивото си на защита, докато продукта не се повреди и тази повреда не може да бъде отстранена. Появата на механични повреди прави продукта рисков и той трябва веднага да се поправи, ако това е невъзможно, продукта трябва да се изведе от употреба.

Ако ръководството не е актуално с промени в закона или други фактори трябва да се обърнете към вносителя, за да получите нова инструкция.

Преди да започнете работа с продукта, уверете се, че имате наличната инструкция за употреба, запознайте се със съдържанието на листовката, за да имате ясна представа до каква степен и колко продукта може да Ви защитава.

Това ръководство може да се възпроизвежда многократно, за да може всеки потребител да се информира за дадения продукт.

inter-s



[PL] RĘKAWICE DRAGON OCIEPLANE
[BG] РЪКАВИЦИ DRAGON С ПОДПЛАТА



L;X:XL
9;10;11
ROZMIAR/ SIZE/
PALMEP



NR KAT./APT. HOMEP 010 309

[PL] RĘKAWICE EXTRA GRIP
[BG] РЪКАВИЦИ EXTRA GRIP



L;X:XL
9;10;11
ROZMIAR/ SIZE/
PALMEP



NR KAT./APT. HOMEP 010 311

[PL] RĘKAWICE POLIURETANOWE
[BG] РЪКАВИЦИ ПОЛИУРЕТАНОВИ



L;X:XL
9;10;11
ROZMIAR/ SIZE/
PALMEP



NR KAT./ APT. HOMEP 010 312

[PL] RĘKAWICE OCIEPLANE GREY/DRELIHOWE
[BG] РЪКАВИЦИ С ПОДПЛАТА СИВИ/ДЕНИМОВ



L;X:XL
9;10;11
ROZMIAR/ SIZE/
PALMEP



NR KAT./ APT. HOMEP 010 314

[PL] RĘKAWICE SKÓRZANE
[BG] РЪКАВИЦИ КОЖЕНИ



L;X:XL
9;10;11
ROZMIAR/ SIZE/
PALMEP



NR KAT./ APT. HOMEP 010 320

[PL] RĘKAWICE SKÓRZANE OCIEPLNE
[BG] РЪКАВИЦИ КОЖЕНИ С ПОДПЛАТА



L;X:XL
9;10;11
ROZMIAR/ SIZE/
PALMEP



NR KAT./ APT. HOMEP 010 321

[PL] INSTRUKCJA DLA UŻYTKOWNIKÓW ŚRODKÓW OCHRONY KAT I.

Importer: PHU INTER-S 96-300 Żyrardów ul. Mazowiecka 10, Polska
Ten produkt należy do klasy Osobistego sprzętu ochronnego (PPE) określonej w Europejskiej Dyrektywie 89/686/EEC i spełnia wytyczne tej dyrektywy. Zaklasyfikowany został do kategorii I- tylko dla minimalnych zagrożeń. Kategoria I wg Rozporządzenia Ministra Gospodarki z dnia 21 grudnia 2005 które wdraża w Polsce postanowienia Dyrektywy 89/686/EEC.

Standardy: Produkt jest zgodny z EN420- Rękawice ochronne. Wymagania ogólne i metody badań. EN388 - Rękawice chroniące przed urazami mechanicznymi.

Jednostka certyfikująca: CTC, 4 rue Hermann Frenkel, 69367 LYON Cedex 07, FRANCE

Przeznaczenie: Produkt ten jest prostym wyrobem ochronnym przeznaczonym do podstawowej ochrony użytkownika zabezpieczającym przed działaniem czynników minimalnego ryzyka, których skutki nie mogą powodować nieodwracalnych uszkodzeń ciała. Należą do nich zabrudzenia, mechaniczne urazy powierzchni skóry, otarcia, środki czyszczące o słabym działaniu, manipulowanie gorącymi przedmiotami o temperaturze oddziaływania na użytkownika poniżej 50°C, czynniki atmosferyczne poza wyjątkowymi i ekstremalnymi warunkami, słabe uderzenia czy drgania.

Ograniczenia: Przestrzega się przed stosowaniem produktu niezgodnie z przeznaczeniem, zaleceniami instrukcji oraz w warunkach średniego i dużego ryzyka. Rękawice nie powinny być noszone gdy istnieje ryzyko wciągnięcia przez ruchome części maszyn.

Użytkowanie: Od osobistej odpowiedzialności użytkownika zależy zagwarantowanie funkcji ochronnej produktu. Podczas wyboru należy uważać na to aby leżał wygodnie i dawał swobodę ruchów. Jeżeli produkt noszony jest razem z odzieżą ochronną przed specjalnymi zagrożeniami, należy uważać na to, aby były zagwarantowane łączne funkcje ochronne w zależności od przeznaczenia. W każdym przypadku wymogi mają pierwszeństwo. Przed użyciem użytkownik sprawdzi na własną odpowiedzialność, czy produkt nadaje się do przewidzianych czynności roboczych, jest kompletny i czy zagwarantowane są wszystkie funkcje ochronne. Należy sprawdzić go pod kątem uszkodzeń które mogłyby mieć negatywny wpływ na funkcje ochronne (np. pęknięcia, dziury, rozerwane szwy, uszkodzone zapiecia). Jeżeli zaistnieje taki negatywny wpływ, przed użyciem należy przywrócić pierwotny, prawidłowy stan produktu, a jeśli nie jest to możliwe, trzeba go wymienić. Podczas pracy także należy zwracać uwagę na zachowanie funkcji ochronnych. Utrata właściwości ochronnych oznacza iż produkt został zużyty.

Materiały z których wykonano produkt, nie powinny wpływać niekorzystnie na zdrowie lub higienę użytkownika. Jednakże każda substancja zawarta w materiale produktu lub będąca składową produktu może być alergenem np. bawełna, skóra, metalowe elementy, lateks, barwniki itp. Osobom szczególnie wrażliwym zaleca się przed użyciem uprzednie przetestowanie produktu lub konsultację lekarską.

Rozmiar: Wyrób powinien mieć właściwy rozmiar, który należy dopasować, przymierzając go przed przystąpieniem do pracy.

Konserwacja: Zaleca się pielęgnację za pomocą dostępnych w handlu środków czyszczących (szcotki, ścierki, itp.). Rękawice wykonane z tkanin/przędzy oraz w połączeniu z tworzywem można prac w temperaturze max. 30oC. Nie zaleca się prania rękawic wykonanych w całości lub części ze skór naturalnych. Konserwację przeprowadzać codziennie po zakończeniu pracy.
- nie prasować
- nie czyścić chemicznie
- nie suszyć w suszarce bębnowej
- zakaz prania

Przechowywanie: Produkt należy przechowywać w suchym dobrze wentylowanym miejscu. Zbyt duża wilgotność powietrza, temperatura lub intensywne światło mogą niekorzystnie wpłynąć na ich jakość. Dostawca nie bierze odpowiedzialności za jakość produktu przechowywanego niezgodnie z zaleceniami.

Rodzaj opakowania: Zaleca się dystrybucję tego produktu w opakowani z kartonu lub folii.

Okres trwałości można ocenić na podstawie zużycia produktu. Ze względu na różną intensywność użytkowania oraz wpływy środowiskowe, takie jak światło słoneczne, deszcz itp. nie jest możliwe podanie konkretnego terminu. Produkt zachowuje właściwości ochronne do momentu uszkodzenia nie dającego się usunąć bez obniżenia poziomu ochrony. Wystąpienie mechanicznych uszkodzeń powoduje iż produkt powinien być poddany procesowi naprawy bądź natychmiast wycofany z użytkowania

W przypadku gdy niniejsza instrukcja stanie się nieaktualna w wyniku zmieniającego się prawa lub innych czynników, należy zwrócić się do importera w celu uzyskania nowej instrukcji.

Przed przystąpieniem do pracy sprawdź czy posiadasz aktualną instrukcję użytkowania, zapoznaj się z jej treścią, a także zachowaj ją na cały czas użytkowania środka ochrony.

Niniejszą instrukcję można wielokrotnie powiełać aby zapoznał się z nią każdy użytkownik produktu.

[PL] INSTRUKCJA DLA UŻYTKOWNIKÓW ŚRODKÓW OCHRONY KAT II.

Importer: PHU INTER-S 96-300 Żyrardów ul. Mazowiecka 10, Polska
Ten produkt należy do klasy Osobistego Sprzętu Ochronnego (PPE) określonej w Europejskiej Dyrektywie 89/686/EEC i spełnia wytyczne tej dyrektywy. Zaklasyfikowany został do kategorii II- zagrożeń średniego stopnia. Kategoria II wg Rozporządzenia Ministra Gospodarki z dnia 21 grudnia 2005 które wdraża w Polsce postanowienia Dyrektywy 89/686/EEC.

Standardy: Produkt jest zgodny z EN420- Rękawice ochronne. Wymagania ogólne i metody badań.

EN388 –Rękawice chroniące przed urazami mechanicznymi.

Jednostka certyfikująca: CTC, 4 rue Hermann Frenkel, 69367 LYON Cedex 07, FRANCE

Przeznaczenie: Produkt ten jest wyrobem ochronnym przeznaczonym do ochrony użytkownika przed zagrożeniami średniego stopnia, zgodnie z normami które spełnia. Chroni także przed działaniem czynników minimalnego ryzyka których skutki nie mogą powodować nieodwracalnych uszkodzeń ciała. Należą do nich zabrudzenia, mechaniczne urazy powierzchni skóry, otarcia, środki czyszczące o słabym działaniu, manipulowanie gorącymi przedmiotami o temperaturze oddziaływania na użytkownika poniżej 50°C, czynniki atmosferyczne poza wyjątkowymi i ekstremalnymi warunkami, słabe uderzenia czy drgania.

Ograniczenia: Przestrzega się przed stosowanie produktu niezgodnie z przeznaczeniem, zaleceniami instrukcji oraz w warunkach średniego i dużego ryzyka. Rękawice nie powinny być noszone gdy istnieje ryzyko wciągnięcia przez ruchome części maszyn.

Użytkowanie: Od osobistej odpowiedzialności użytkownika zależy zagwarantowanie funkcji ochronnej produktu. Podczas wyboru należy uważać na to aby leżał wygodnie i dawał swobodę ruchów. Jeżeli produkt noszony jest razem z odzieżą ochronną przed specjalnymi zagrożeniami, należy uważać na to, aby były zagwarantowane łączne funkcje ochronne w zależności od przeznaczenia. W każdym przypadku wymogi mają pierwszeństwo. Przed użyciem użytkownik sprawdzi na własną odpowiedzialność, czy produkt nadaje się do przewidzianych czynności roboczych, jest kompletny i czy zagwarantowane są wszystkie funkcje ochronne. Należy sprawdzić go pod kątem uszkodzeń które mogłyby mieć negatywny wpływ na funkcje ochronne (np. pęknięcia, dziury, rozerwane szwy, uszkodzone zapiecia). Jeżeli zaistnieje taki negatywny wpływ, przed użyciem należy przywrócić pierwotny, prawidłowy stan produktu, a jeśli nie jest to możliwe, trzeba go wymienić. Podczas pracy także należy zwracać uwagę na zachowanie funkcji ochronnych. Utrata właściwości ochronnych oznacza iż produkt został zużyty.

Materiały z których wykonano produkt, nie powinny wpływać niekorzystnie na zdrowie lub higienę użytkownika. Jednakże każda substancja zawarta w materiale produktu lub będąca składową produktu może być alergenem np. bawełna, skóra, metalowe elementy, lateks, barwniki itp. Osobom szczególnie wrażliwym zaleca się przed użyciem uprzednie przetestowanie produktu lub konsultację lekarską.

Rozmiar: Wyrób powinien mieć właściwy rozmiar, który należy dopasować, przymierzając go przed przystąpieniem do pracy.

Konserwacja: Zaleca się pielęgnację za pomocą dostępnych w handlu środków czyszczących (szcotki,ścierki, itp.). Rękawice wykonane z tkanin/przędzy oraz w połączeniu z tworzywem można prac w temperaturze max. 30C. Nie zaleca się prania rękawic wykonanych w całości lub części ze skór naturalnych.Konserwację przeprowadzać codziennie po zakończeniu pracy.
- nie prasować
- nie czyścić chemicznie
- nie suszyć w suszarce bębnowej
- zakaz prania

Przechowywanie: Produkt należy przechowywać w suchym dobrze wentylowanym miejscu. Zbyt duża wilgotność powietrza, temperatura lub intensywne światło mogą niekorzystnie wpłynąć na ich jakość. Dostawca nie bierze odpowiedzialności za jakość produktu przechowywanego niezgodnie z zaleceniami.

Rodzaj opakowania: Zaleca się dystrybucję tego produktu w opakowani z kartonu lub folii.

Okres trwałości można ocenić na podstawie zużycia produktu. Ze względu na różną intensywność użytkowania oraz wpływy środowiskowe, takie jak światło słoneczne, deszcz itp. nie jest możliwe podanie konkretnego terminu. Produkt zachowuje właściwości ochronne do momentu uszkodzenia nie dającego się usunąć bez obniżenia poziomu ochrony. Wystąpienie mechanicznych uszkodzeń powoduje iż produkt powinien być poddany procesowi naprawy bądź natychmiast wycofany z użytkowania

W przypadku gdy niniejsza instrukcja stanie się nieaktualna w wyniku zmieniającego się prawa lub innych czynników, należy zwrócić się do importera w celu uzyskania nowej instrukcji.

Przed przystąpieniem do pracy sprawdź czy posiadasz aktualną instrukcję użytkowania, zapoznaj się z jej treścią, a także zachowaj ją na cały czas użytkowania środka ochrony.

Niniejszą instrukcję można wielokrotnie powiełać aby zapoznał się z nią każdy użytkownik produktu.

[BG] Инструкция за употреба на защитни средства КАТ I.

Вносител: PHU INTER – S 96-300 Żyrardow ul. Mazowiecka 10, Польша
Дистрибутор: Интерес-Бис ЕООД, София
Този продукт принадлежи към класа лични предпазни средства (ЛПС), както е дефинирано в Европейската директива 89/686/ЕЕС и отговаря на насоките на директивата. Класифицирани в КАТ I са тези ЛПС с минимални заплахи. Категория I от Наредбата на министерството на икономиката в Польша от 21 Декември 2005 е в изпълнение с наредбите в директива 89/686/ЕЕС.

Стандарти: Продуктът е в съответствие с EN420 – Защитни ръкавици. Общи изисквания и методи за изпитване.

EN 388 –Ръкавици, защитавачи от механични наранявания.

Сертифициращ орган: CTC, 4 rue Hermann Frenkel, 69367 LYON Cedex 07, FRANCE

Този продукт е просто устройство за защита, предназначен за основна защита на потребителя защитавач срещу минимални рискови фактори, чиито последици не могат да причинят необратими телесни повреди. Към тези фактори принадлежат: мръсотия, механични уреждания на повърхността на кожата, триене, почистващи препарати с ниски химични свойства, манипулация с горещи предмети под 50°С, външни атмосферни фактори и екстремални условия, слаб удар или вибрации.

Ограничения: Предупреждава се продукта да не се използва неправилно, при условия на среден и висок риск. Ръкавиците не трябва да се носят, когато е налице рискът да бъдат хванати от движещи се механични части.

Начин на употреба: Потребителя гарантира на своя отговорност защитните функции на продукта. Когато сте избрали продукта трябва да сте убедени, че ви е удобен и имате свобода на движение. Ако продукта се комбинира с друго ЛПС срещу конкретни заплахи, Вие трябва да сте внимателни при комбинирането, за да гарантират общите защитни функции в зависимост от предназначение. Във всеки случай трябва да се даде приоритет на изискванията.Преди употреба потребителят трябва да провери на своя отговорност дали продуктът е подходящ за определена работа и дали нужните функции за защита са гарантирани. Преди употреба да се провери за повреди, които биха могли да имат отрицателен ефект върху функцията защита (напр. пукнатини, дупки, скъсани шевове, счупени клипси). При наличието на повреда на продукта, преди употреба, трябва да се възстанови правилното състояние на продукта, ако това не е възможно, той трябва да се смени. При работа трябва да се обърща внимание на поведението на защитните функции. Загубата на защитно свойство значи, че продуктът е изразходван.

Материалите, използвани за производство на продукта не влияят неблагоприятно на хигиената и здравето на потребителя. Вероятни са алергични признаци при хора с по-чувствителна кожа (примерно от памук, кожа, метал, латекс, боя и други от материалите). В такъв случай се препоръчва продукта да бъде предварително тестван и да се изисква медицинска консултация.

Размер: Продуктът трябва да има правилния размер за експлоатация. Преди употреба трябва да се изпробва, за да се прецени дали е удобно да се работи с него.

Поддръжка: Препоръчва се да се третира с основни почистващи препарати достъпни в търговската мрежа (четки, кърпи и т.н.). Ръкавиците от плат/прежда и комбинирани с изкуствени материали могат да се перат на температура максимум 30°С. Не се препоръчва миенето на ръкавици частично или изцяло от естествена кожа. Поддръжката трябва да се извършва всеки ден след работа.

- Да не се гледат;
- Без химическо почистване;
- Без сушене;
- Забрана за пране

Съхранение: Продуктът трябва да се съхранява на сухо, добре проветрено място. Високата влажност, температура или интензивна светлина може да повлияе неблагоприятно на качествата на продукта. Достъпникът не носи отговорност за качествата на продукта, ако продукта не е съхраняван спрямо инструкциите.

Опаковка: Препоръчително е продуктът да се разпространява в опаковка от картон или фолио.

Срокът на годност може да бъде оценен въз основа на консумацията на продукта. Поради различната интензивност на експлоатацията и влиянието на външни фактори като слънчева светлина, дъжд и т.н. не е възможно да се даде определен срок. Продукта запазва своите защитни свойства, без да понижавя нивото си на защита, докато продукта не се повреди и тази повреда не може да бъде отстранена. Появата на механични повреди прави продукта рисков и той трябва веднага да се поправи, ако това е невъзможно,продукта трябва да се изведе от употреба.

Ако ръководството не е актуално с промени в закона или други фактори трябва да се обрънете към вносителя, за да получите нова инструкция.

Преди да започнете работа с продукта, уверете се, че имате наличната инструкция за употреба, запознайте се със съдържанието на листовката, за да имате ясна представа до каква степен и колко продукта може да Ви защитава.

Това ръководство може да се възпроизведе многократно, за да може всеки потребител да се информира за дадения продукт.